TABLEAU DE COMMANDE EN C-BXE





CC TCC TCC rev. 0.4 03/2006 CANCELLI AUTOMATICI 319T69-F



Tableau de commande en 230V pour motoréducteurs C-BXE

1 Légende des symboles



Ce symbole signale les parties à lire attentivement.



Ce symbole signale les parties concernant la sécurité.

2 Usage prévu et limites d'emploi

2.1 Usage prévu

Le tableau électrique ZCX10 a été conçu pour commander l'automatisme CBX E ainsi que les mouvements d'ouverture ou de fermeture des portes sectionnelles, coulissantes et pliantes.

Tout usage autre que celui indiqué ci-dessus doit être considéré comme non conforme. De même, il est interdit de monter le tableau d'une façon autre que celle reportée dans le présent manuel technique.

2.2 Limites d'emploi



Ce manuel n'est destiné qu'à du personnel technique qualifié.

3 Description du produit

3.1 Description du tableau

Le tableau électrique ZCX10 a été conçu pour commander l'automatisme CBX ainsi que les mouvements d'ouverture ou de fermeture des portes sectionnelles, coulissantes et pliantes, alimentées en 230V avec une puissance jusqu'à 600 W et une fréquence de 50-60 Hz.

Conçu et fabriqué entièrement par CAME S.p.A., il est conforme aux normes UNI EN 12453 en vigueur. Boîtier en ABS avec degré de protection IP54, muni d'une prise d'air et d'un transformateur.

Le circuit doit être alimenté avec une tension de 230 V c.a. aux bornes L-N et protégé à l'entrée par un fusible de 5 A, tandis que les dispositifs de commande en basse tension sont protégés par un fusible de 1A.

La puissance totale des accessoires (24V) ne doit pas dépasser les 20 W.

Le tableau comprend la fonction de démarrage de la manœuvre. Cette fonction s'active au début de l'ouverture et de la fermeture de la porte.

] - classe d'isolement II;

(=) - La connexion de terre pour la sûreté électrique des parties externes pas fonctionnelles au récipient avec fiche électronique de commandement sont à exécuter sur les points indiqués.

Attention: avant d'intervenir à l'intérieur de l'appareillage enlever la tension de ligne

3.2 Dimensions d'encombrement et distances entre les trous de fixation





- 1 Transformateur
- 2 Condensateur (n'inclus pas)
- 3 Fusibles de la centrale 1A, des acessories 1A
- 4 Écran
- 5 Boutons pour la programmation
- 6 Connecteur memory roll

- 7 Connecteur pour carte R700
- 8 Connecteur pour carte AF
- 9 Bornier
- 10- Alimentation
- 11- Fusible de la ligne 3.15A
- 12 Connecteur pour carte RSE
- 13 led de communication

rançais

3.4 Montage des charnières sur le boîtier

Assembler les charnieres à pression





Placer les charnières (du côté droit ou gauche au choix) et les fixer avec les vis et les rondelles fournies de série





2

Assembler par encliquetage le couvercle sur les charnières et fixer le couvercle avec les vis fournies de série

4 Installation

4 .1 Contrôles préliminaires

Le tableau doit être installé par du personnel qualifié et expérimenté, en respectant les normes en vigueur

Avant de procéder à l'installation, il est nécessaire :

• De vérifier si l'endroit où fixer le tableau de commande est à l'abri des chocs et si les surfaces d'ancrage sont solides

• De prévoir un dispositif omnipolaire de coupure du courant approprié, avec une distance supérieure à 3 mm entre les contacts.

4.2 Outils et matériel

S'assurer d'avoir les outils et le matériel nécessaires à installer le tableau en toute sécurité, conformément aux normes en vigueur. Voici quelques exemples.





rançai



4.3 Branchements électriques



5 Programmation

rancais

5.1 Description commandes écran



Tutti i dati e le informazioni quì contenute sono da ritenersi susciettibili di modifica in qualsiasi momento e a nostro giudizio

N.B. il est impossible de faire des manœuvres quand le menu est activé.



Tutti i dati e le informazioni qui contenute sono da ritenersi susciettibili di modifica in qualsiasi momento e a nostro giudizio







<u>INFO</u>

Version : Affiche la version du Logiciel Nombre de manœuvres : Affiche le nombre de manœuvres effectuées.

Msg. Initial : Permet de saisir le message initial sur l'écran.

INFO → ENTER→ → Mess. initial Voir description étendue

5.5 Réglage de la course

1 À partir du menu réglages, sélectionner Réglage de la course et confirmer en appuyant sur ENTER



4 Faire une course complète de fermeture en utilisant (< >) pour arriver au point maximal de fermeture.



ESC

2 Faire une course complète d'ouverture en utilisant (< >) pour arriver au point maximal d'ouverture.



5 Confirmer ensuite en appuyant sur ENTER.



8 Mettre la porte au point de fermeture à l'aide des (< >).



11 Confirmer ensuite en appuyant sur ENTER.



Confirmer ensuite en appuyant sur ENTER.



⁶ Déplacer la porte dans le sens d'ouverture pendant au moins 3 s..



12 Si le réglage n'a pas été fait correctement, l'inscription "reprogrammer" apparaît et il faut alors recommencer à partir du point 1.

5.6 Cartes de décodage

Pour pouvoir commander la carte à l'aide de la radiocommande ou des cartes, il faut d'abord brancher la bonne carte de décodage, c'est-à-dire R700 pour les cartes et AF43S pour les radiocommandes.

USS N.B. il est impossible d'enregistrer les utilisateurs si la carte de décodage appropriée n'est pas insérée.



5.7 Mémorisation des utilisateurs

Sélectionner Nouvel Utilisateur à partir du menu Radio/ Utilisateurs et confirmer en appuyant sur ENTER



³ Un code pouvant être tapé à l'aide de la radiocommande, de la carte à faire passer ou à transpondeur, selon le type de capteurs prévus dans l'installation en objet, est alors demandé.



4 La fenêtre qui demande s'il faut saisir ou pas un nouveau code apparaît à chaque fois.



² Choisir la fonction à associer à l'utilisateur entre Fonction utilisateur et Ouverture partielle et confirmer avec ENTER.



Dès que le code de la télécommande ou d'une carte a été lu, l'inscription "Mémorisé" apparaît si ce code n'est pas déjà présent à l'intérieur de la carte,

sinon il sera signalé comme déjà existant.



La procédure de mémorisation des utilisateurs est terminée en sélectionnant NON. Il faut au contraire reprendre les opérations à partir du point 3 en sélectionnant OUI

5.8 Modification des utilisateurs (fonctions utilisateur)

Sélectionner Modification utilisateurs à partir du menu Radio/ Utilisateurs et confirmer en appuyant sur ENTER

² Sélectionner l'utilisateur auquel il faut modifier la fonction associée en se déplaçant avec les flèches < >, en appuyant sur la touche de l'émetteur qui y est associé ou en passant la carte sur le capteur. Confirmer en appuyant sur ENTER.







Sélectionner la fonction à associer à l'utilisateur, confirmer en appuyant sur ENTER. P.S. Le fait de confirmer en appuyant sur ENTER permet de retourner à la fenêtre Modification Utilisateurs.



2 Se déplacer sur l'écran comme indiqué plus haut afin d'obtenir le message désiré, en sachant que le nombre maximum de caractères est 42, c'est-à-dire 16 par ligne.

Appuyer sur la touche ENTER sans la relâcher pendant au moins 3 s après avoir terminé d'écrire le message.



5.10 Messages d'erreur

"Contact STOP Ouvert" : Contrôler si le branchement est correct. "Test Services!!!" : Contrôler si les dispositifs de sécurité fonctionnent bien "Encodeur abîmé : Contrôler si le branchement est correct.

5.11 Modification du couple

Pour modifier le couple moteur, déplacer la cosse indiquée (avec un fil de couleur noire) sur une des 4 positions 140 min - 230 max



6 Caractéristiques techniques

Caractéristiques électriques :

Tension d'alimentation : 230V AC - 50HZ Absorption au repos : 50 mA Puissance max. accessoires 24V: 20W Puissance max. accessoires 230V:25W Degré de protection : IP54 Nombre max. de codes pouvant être mémorisés : 250

Systèmes de commande

Supporte des systèmes radio CAME à 12/18/24 BIT et Rolling Code, il est nécessaire d'avoir l'interface AF appropriée. Pour rolling code, il suffit d'utiliser une carte AF43S et les systèmes Transpondeur 125 Khz (TSP00).

7 Déclaration de conformité

CE	DECLARACION DE Conformidad con el Anexo II B d	DEL FABRICAN le la Directiva de Máquinas 98	TE B/37/CE		
Adjunta a la documentación técnica (el original de la Declaración está disponible previa petición)			Fecha de la presente declaración 07/12/2001		
os Representantes de la compañía		Los productos objeto de esta declaración están fabricados respetando las siguientes normas armonizadas:			
CAME Cancelli Automatici S.p.A. via Martiri della Libertà, 15 31030 Dosson di Casier - Treviso - ITALY tel (+39) 0422 4940 - fax (+39) 0422 4941 internet: www.came.it - e-mail: info@came.it Declaran bajo su responsabilidad que el/los producto/s denominado/s		EN 292 PARTE 1 ^a y 2 ^a EN 12453 EN 12445 EN 12978 EN 60335 - 1 EN 60204 - 1 EN 61000 - 6 - 2	TE 1 ^a y 2 ^a Seguridad de las Maduinas. Cierres industriales, comerciales Cierres industriales, comerciales Safety devices for power operated doors and gates 1 Seguridad de los aparatos para uso doméstico 1 Seguridad de las Maduinas. 6 - 2 Compatibilidad electromagnética. 4 - 4 Compatibilidad electromagnética.		
CBXE - CBXE24 - CBXET		EN 61000 - 4 - 5			
CMS - CGP - CCT - CGIU - C001 - C002 - C003 - C004 - C005 - C006		AVVERTENZA IMPORTANTE! Está prohibido hacer uso de el/los producto/s, objeto de la presente declaración antes de completarlo/s y/o incorporarlo/s en total conformidad a las disposiciones de la Directiva de Máquinas 98/37/CE.			
cumplen con las disposiciones legislativas nacionales que trasponen las siguientes Directivas Comunitarias (donde específicamente aplicables):		Firma de los Representantes			
Directiva de Maquinas 98/37/CE Directiva de Baja Tension 73/23/CEE - 93/68/CEE Directiva de Compatibilidad Electromagnética 89/336/CEE - 92/31/CEE Directiva R&TTE 1999/5/CE		RESPO. Sr. G	NSABLE TÉCNICO Sianni Michielan	PRESIDENTE Sr. Paolo Menuzzo	